

衙門

中国

经典故事绘本

聚宝盆

李建编写

典藏

安徽美术出版社
全国百佳图书出版单位

中国经典故事绘本

聚宝盆

JUBAOPEN

李建
编写



传承中国文化精粹

感受传说故事魅力

插画小生倾情之作



安徽美术出版社
全国百佳图书出版单位

hěn jiǔ yǐ qián yǒu gè qióng kǔ de lǎo bó bo kào zū wáng cái zhu jiā
很久以前，有个穷苦的老伯伯靠租王财主家
de dì zhòng tián guò rì zi zhè yì tiān lǎo bó bo zhèng zài dì lǐ gàn huó
的地种田过日子。这一天，老伯伯正在地里干活，
zhǐ tīng dāng de yì shēng chú tóu zhuàng dào le shén me dōng xī
只听“当”的一声，锄头撞到了什么东西。





lǎo bó bo hào qí de dūn xià shēn shùn zhe wǎng xià wā a wā zhǐ jiàn
老伯伯好奇地蹲下身，顺着往下挖啊挖，只见
yí gè dà shí pén lù le chū lái tā xiǎng jiā lǐ lián gè zhuāng mǐ de dōng
一个大石盆露了出来。他想：家里连个装米的东
xī dōu méi yǒu gān cuì bǎ zhè ge shí pén ná huí qù zhuāng mǐ ba
西都没有，干脆把这个石盆拿回去装米吧！





lǎo bó bo bǎ jīn yǒu de yì xiǎo wǎn mǐ dào jìn le shí pén
老伯伯把仅有的一小碗米倒进了石盆
lǐ yòu chū qù gàn huó le zuò wǎn fàn de shí hòu tā qù shí
里，又出去干活了。做晚饭的时候，他去石
pén lǐ yǎo mǐ fā xiàn mǐ jìng rán biàn chéng mǎn mǎn de yì pén
盆里舀米，发现米竟然变成满满的一盆，
lǎo bó bo bié tí yǒu duō gāo xìng le
老伯伯别提有多高兴了。

lǎo bó bo yòu ná chū jiā lǐ jīn yǒu de jǐ méi tóng qián fàng
老伯伯又拿出家里仅有的几枚铜钱，放
dào shí pén lǐ hěn kuài shí pén lǐ jiù chū xiàn jǐ shí méi tóng qián
到石盆里。很快，石盆里就出现几十枚铜钱。

zhè xià tā míng bai le zhè shì yí gè shén
这下他明白了：这是一个神

qí de jù bǎo pén lǎo bó bo bǎ duō yú
奇的聚宝盆！老伯伯把多余

de qián hé mǐ ná chū lái jiē jì zhōu wéi
的钱和米拿出来，接济周围

qióng kǔ de xiāng qīn men

穷苦的乡亲们。





lǎo bó bo yǒu gè jù bǎo pén de shì hěn kuài jiù chuán dào le wáng cái
老伯伯有个聚宝盆的事很快就传到了王财
zhu de ěr duo lì tā pǎo dào lǎo bó bo de jiā lǐ ràng lǎo bó bo bǎ
主的耳朵里，他跑到老伯伯的家里，让老伯伯把
jù bǎo pén mài gěi tā lǎo bó bo bù tóng yì
聚宝盆卖给他。老伯伯不同意。

dì èr tiān wáng cái zhu dài zhe yì qún gǒu tuǐ zǐ qì
第二天，王财主带着一群狗腿子气

shì xiōngxiōng de lái zhǎo lǎo bó bo xiǎng qiǎng zǒu jù bǎo pén
势汹汹地来找老伯伯，想抢走聚宝盆。

lǎo bó bo jǔ qǐ jù bǎo pén dà shēng shuō wǒ jiù shì bǎ tā
老伯伯举起聚宝盆大声说：“我就是把它

zá le yě jué bù gěi nǐ men wáng cái zhu zhǐ hǎo dài zhe
砸了，也决不给你们！”王财主只好带着

gǒu tuǐ zǐ lí kāi le
狗腿子离开了。



wáng cái zhu è rén xiān gào

王财主恶人先告

zhuàng pǎo dào xiàn tài yé nà lǐ

状，跑到县太爷那里，

shuō lǎo bó bo qiǎng zǒu le tā de

说老伯伯抢走了他的

zǔ chuán shí pén xiàn tài yé bù

祖传石盆。县太爷不

fēn qīng hóng zào bái pài yá yì jiāng

分青红皂白，派衙役将

lǎo bó bo hé nà ge shí pén yì kuài

老伯伯和那个石盆一块

er dài jìn le yá mén

儿带进了衙门。



xiàn tài yé yì tīng nà ge shí pén yuán lái shì gè jù bǎo pén gǎn jīn
县太爷一听那个石盆原来是个聚宝盆，赶紧
ná lái yí gè jīn yuán bǎo fàng jìn shí pén lǐ hěn kuài tā jiù cóng pén lǐ
拿来一个金元宝放进石盆里。很快，他就从盆里
ná chū le shí gè jīn yuán bǎo xiàn tài yé qǐ le huài xīn xiǎng yào bà zhàn
拿出了十个金元宝。县太爷起了坏心，想要霸占
jù bǎo pén
聚宝盆。





xiàn tài yé wèn zhè ge shí pén shì shéi de lǎo bó bo shuō shì
县太爷问：“这个石盆是谁的？”老伯伯说：“是
wǒ de wáng cái zhu dà hǎn dào bú duì shì wǒ de xiàn tài yé shuō
我的。”王财主大喊道：“不对，是我的！”县太爷说：
hú shuō zhè ge shí pén míng míng shì wǒ de shuō wán tā mìng rén bǎ lǎo
“胡说，这个石盆明明是我的！”说完，他命人把老
bó bo hé wáng cái zhu dōu gǎn chū le yá mén
伯伯和王财主都赶出了衙门。

xiàn tài yé mǎ shàng ná zhe shí pén xiàng qī zǐ bào gào zhè jiàn xǐ shì
县太爷马上拿着石盆向妻子报告这件喜事。

liǎng gè rén dǎ suàn hǎo le zhǔn bèi xiānwǎng jù bǎo pén lǐ rēng jīn yuán bǎo rán
两个人打算好了，准备先往聚宝盆里扔金元宝，然

hòu nòng gèng duō de qí zhēn yì bǎo
后弄更多的奇珍异宝

rēng dào jù bǎo pén lǐ fā yì
扔到聚宝盆里，发一

bǐ dà cái
笔大财。





xiàn tài yé de diē tīng shuō ér zǐ nòng dào le yí gè jù bǎo pén néng gòu
县太爷的爹听说儿子弄到了一个聚宝盆,能够
biàn chū hěn duō cái bǎo yě zhǔ zhe guǎi zhàng pǎo lái guān kàn hái xiǎng qīn zì fàng
变出很多财宝,也拄着拐杖跑来观看,还想亲自放
yí gè yuán bǎo shì shì
一个元宝试试。

xiàn tài yé de diē nián jì dà le
县太爷的爹年纪大了，
zǒu qǐ lù lái chàn wēi wēi de tā gāng zǒu
走起路来颤巍巍的。他刚走
dào jù bǎo pén biān yí bù xiǎo xīn jìng fān
到聚宝盆边，一不小心竟翻
le jìn qù
了进去。





xiàn tài yé lián mángshēnshǒuwǎng wài lā lā
县太爷连忙伸手往外拉，拉
chū le yí gè diē pén lǐ yòu chū xiàn le yí gè diē
出了一个爹，盆里又出现了一个爹，
zài wǎng wài lā lǐ miàn hái yǒu yí gè diē jiù
再往外拉，里面还有一个爹……就
zhè yàng tā yí gòng lā chū le shí gè diē
这样，他一共拉出了十个爹。

xiàn tài yé jí de zhí tiào jiǎo dào dǐ shéi
县太爷急得直跳脚：“到底谁
cái shì wǒ de zhēn diē ya shí gè lǎo tóu qí
才是我的真爹呀？”十个老头齐
shēngshuō dào wǒ shì nǐ de zhēn diē
声说道：“我是你的真爹！”

shí gè lǎo tóu hù bù xiāng ràng jū rán ná zhe guǎi zhàng dǎ le
十个老头互不相让,居然拿着拐杖打了
qǐ lái zhǐ tīng pēng de yī shēng jù bǎo pén ràng tā men gěi dǎ
起来。只听“砰”的一声,聚宝盆让他们给打
suì le zhè xià zi xiàn tài yé bú dàn méi yǒu fā cái fǎn ér duō
碎了。这下子,县太爷不但没有发财,反而多
chū le jiǔ gè diē
出了九个爹。

